



ที่ มส ๐๐๒๓.๓/ว ๗๗๕

ถึง อำเภอทุกอำเภอ องค์การบริหารส่วนจังหวัดแม่ฮ่องสอน และเทศบาลเมืองแม่ฮ่องสอน

ด้วยกรมส่งเสริมการปกครองท้องถิ่นแจ้งว่า ได้ดำเนินโครงการอบรมสัมมนาเพื่อซักซ้อมทำความเข้าใจเกี่ยวกับการทำความตกลงความร่วมมือระหว่างประเทศขององค์กรปกครองส่วนท้องถิ่น เมื่อวันที่ ๔ - ๕ กรกฎาคม ๒๕๖๕ ณ โรงแรมปรีณซ์พาเลซ มหานาค กรุงเทพมหานคร โดยมีวัตถุประสงค์เพื่อเสริมสร้างองค์ความรู้ที่ถูกต้องให้กับองค์กรปกครองส่วนท้องถิ่นในการจัดทำความตกลงความร่วมมือกับหน่วยงานในต่างประเทศ และได้จัดทำสรุปผลโครงการการอบรมสัมมนาเพื่อซักซ้อมทำความเข้าใจเกี่ยวกับการทำความตกลงความร่วมมือระหว่างประเทศขององค์กรปกครองส่วนท้องถิ่นเพื่อเผยแพร่องค์ความรู้แก่องค์กรปกครองส่วนท้องถิ่นทั่วประเทศ

จังหวัดแม่ฮ่องสอนจึงขอแจ้งประชาสัมพันธ์สรุปผลโครงการอบรมสัมมนาเพื่อซักซ้อมทำความเข้าใจเกี่ยวกับการทำความตกลงความร่วมมือระหว่างประเทศขององค์กรปกครองส่วนท้องถิ่นให้องค์กรปกครองส่วนท้องถิ่นทราบ รายละเอียดปรากฏตามสิ่งที่ส่งมาด้วย สำหรับอำเภอขอให้แจ้งองค์กรปกครองส่วนท้องถิ่นในพื้นที่ทราบ และพิจารณาดำเนินการ



กลุ่มงานส่งเสริมและพัฒนาท้องถิ่น
โทรศัพท์ ๐-๕๓๖๑-๒๘๔๑ ต่อ ๓๓
ผู้ประสานงาน กรรมการ เพ็ญตา



เว็บไซต์กรมส่งเสริมการปกครองท้องถิ่น
สำนักงานส่งเสริมการปกครองท้องถิ่น
จังหวัดนนทบุรี
เลขที่รับ ๕๑๗๑
วัน/เดือน/ปี ๒๖ ก.ย. ๒๕๖๕
เวลา ๑๑.๑๐ น. ก.พ.ค.

ที่ มท ๐๘๑๐.๒/ว ๒๕๖๕

กรมส่งเสริมการปกครองท้องถิ่น ๖๐๖๐
ถนนนครราชสีมา เขตดุสิต กทม. ๑๐๓๐๐ ๒๖ ก.ย. ๒๕๖๕

๒๖ กันยายน ๒๕๖๕

เรื่อง สรุปผลโครงการอบรมสัมมนาเพื่อชักจูงทำความเข้าใจเกี่ยวกับการทำความตกลงความร่วมมือระหว่างประเทศขององค์กรปกครองส่วนท้องถิ่น

เรียน ผู้ว่าราชการจังหวัด ทุกจังหวัด

สิ่งที่ส่งมาด้วย สรุปผลโครงการอบรมสัมมนา จำนวน ๑ ฉบับ

ด้วยกรมส่งเสริมการปกครองท้องถิ่นได้ดำเนินโครงการอบรมสัมมนาเพื่อชักจูงทำความเข้าใจเกี่ยวกับการทำความตกลงความร่วมมือระหว่างประเทศขององค์กรปกครองส่วนท้องถิ่น เมื่อวันที่ ๔ - ๕ กรกฎาคม ๒๕๖๕ ณ โรงแรมปรีนซ์พาเลซ มหานคร กรุงเทพมหานคร โดยมีวัตถุประสงค์เพื่อเสริมสร้างองค์ความรู้ที่ถูกต้องให้กับองค์กรปกครองส่วนท้องถิ่นในการจัดทำทำความตกลงความร่วมมือกับหน่วยงานในต่างประเทศ และได้จัดทำสรุปผลโครงการอบรมสัมมนาเพื่อชักจูงทำความเข้าใจเกี่ยวกับการทำความตกลงความร่วมมือระหว่างประเทศขององค์กรปกครองส่วนท้องถิ่นเพื่อเผยแพร่องค์ความรู้แก่องค์กรปกครองส่วนท้องถิ่นทั่วประเทศ

กรมส่งเสริมการปกครองท้องถิ่นขอความร่วมมือจังหวัดประชาสัมพันธ์สรุปผลโครงการอบรมสัมมนาเพื่อชักจูงทำความเข้าใจเกี่ยวกับการทำความตกลงความร่วมมือระหว่างประเทศขององค์กรปกครองส่วนท้องถิ่นให้องค์กรปกครองส่วนท้องถิ่นในพื้นที่ทราบ รายละเอียดปรากฏตามสิ่งที่ส่งมาด้วย

จึงเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณา

ขอแสดงความนับถือ

(นายทวี เสริมภักดีกุล)

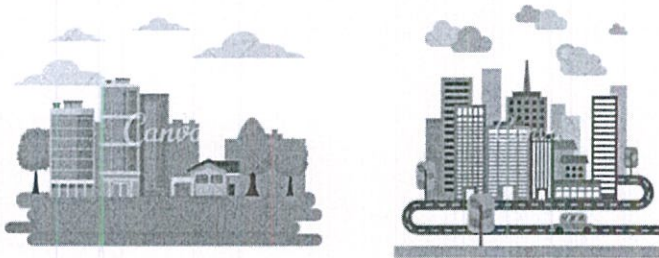
รองอธิบดี ปฏิบัติราชการแทน
อธิบดีกรมส่งเสริมการปกครองท้องถิ่น

กองพัฒนาและส่งเสริมการบริหารงานท้องถิ่น
กลุ่มงานวิชาการและวิจัยเพื่อการพัฒนาท้องถิ่น
โทร. ๐ ๒๒๔๑ ๙๐๐๐ ต่อ ๒๒๑๔ โทรสาร ๐ ๒๒๔๓ ๑๘๑๒
ไปรษณีย์อิเล็กทรอนิกส์ saraban@dla.go.th

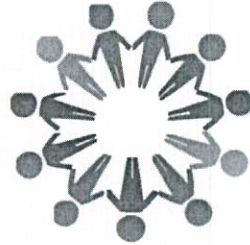
สรุปผลการสัมมนาการทำความตกลง ความร่วมมือระหว่างประเทศ ขององค์กรปกครองส่วนท้องถิ่น

ประเภทของความตกลงระหว่างประเทศและหลักเกณฑ์เกี่ยวกับ
การทำความตกลงแบบไม่มีผลผูกพันทางกฎหมาย
แบ่งได้สองประเภท

1. สนธิสัญญาเป็นความตกลง ไม่ว่าจะเป็นลายลักษณ์อักษรหรือจากวาจาก็ตาม ที่ทำขึ้นระหว่างบุคคลหรือผู้ทรงสิทธิระหว่างประเทศ แต่ตามอนุสัญญากรุงเวียนนาว่าด้วยกฎหมายสนธิสัญญา ค.ศ. 1969
2. ความตกลงอื่น ๆ เป็นเอกสารระหว่างประเทศธรรมดาที่ไม่เข้าข่ายการเป็นสนธิสัญญาที่ระบุไว้ตามอนุสัญญาทั้งสองฉบับ



1



2

ความสัมพันธ์เมืองพี่เมืองน้อง: เครื่องมือทางการทูตระดับประชาชน

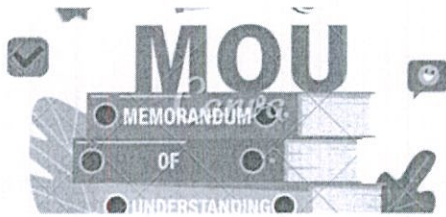
1. การสถาปนาความสัมพันธ์เมืองพี่เมืองน้องให้กระทำในระดับจังหวัดของไทยกับจังหวัดหรือหน่วยการปกครองของต่างประเทศที่มีฐานะเทียบเท่าจังหวัดของไทย
2. อยู่บนพื้นฐานของหลักการ สมศักดิ์ศรี เป็นประโยชน์ และยั่งยืน ซึ่งทั้งสองฝ่ายมีศักยภาพในการดำเนินความร่วมมือกันอย่างเป็นรูปธรรมในระยะยาวต้องได้รับความเห็นชอบจากรัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศและรัฐมนตรีว่าการกระทรวงมหาดไทย
3. ในการสถาปนาความสัมพันธ์เมืองพี่เมืองน้องให้จังหวัดจัดทำแผนปฏิบัติการและแผนงบประมาณ บุคลากรที่จะดำเนินการร่วมกับหน่วยการปกครองของต่างประเทศ แนวปฏิบัติเกี่ยวกับการสถาปนาความสัมพันธ์เมืองพี่เมืองน้อง

3



การเตรียมพิธีลงนามและการเตรียมต้อนรับบุคคลต่างชาติ
พิธีการทูต หมายถึงแบบอย่างหรือธรรมเนียมที่ถือเป็นหลักเกณฑ์สำหรับการปฏิบัติทางการทูต เพื่อให้กระบวนการและงานพิธีต่าง ๆ สามารถดำเนินสำเร็จลุล่วงได้อย่างถูกต้อง เรียบร้อย สง่างาม สมเกียรติและฐานะ

4



การจัดทำความตกลงขององค์กรปกครองส่วนท้องถิ่น

1. ต้องเป็นความตกลงที่ไม่มีผลผูกพันรัฐบาลหรือก่อให้เกิดพันธกรณีภายใต้บังคับของกฎหมายระหว่างประเทศ
2. ต้องมีความเหมาะสม สอดคล้องกับนโยบายและแผนพัฒนาท้องถิ่น
3. ไม่มีเนื้อหาที่กระทบต่อความมั่นคงของรัฐ ทางสังคม หรือ เศรษฐกิจการค้า สันติภาพสันติทางปัญญา สิทธิในพันธุ์พืช พันธุ์สัตว์ หรือสิทธิประโยชน์อื่น ๆ ที่อาจทำให้ไทยสูญเสียผลประโยชน์
4. ปฏิบัติได้ภายใต้อำนาจหน้าที่ขององค์กรปกครองส่วนท้องถิ่นตามกฎหมายระเบียบ และข้อบังคับที่มีอยู่ในปัจจุบัน และตั้งงบประมาณไว้เพื่อการนี้แล้ว

กฎหมาย ระเบียบ และข้อพิจารณาในการทำ ความตกลงของ อปท.
หลักในการปฏิบัติงานของ อปท.

1. ต้องเป็นไปเพื่อประโยชน์สุขของประชาชน โดยใช้วิธีการบริหารกิจการบ้านเมืองที่ดี
2. ให้คำนึงถึงการมีส่วนร่วมของประชาชนในการจัดทำแผนพัฒนาท้องถิ่น การจัดทำงบประมาณ การจัดซื้อจัดจ้าง การตรวจสอบการประเมินผลการปฏิบัติงาน และการเปิดเผยข้อมูลข่าวสาร
3. ให้เป็นไปตามกฎหมาย ระเบียบข้อบังคับว่าด้วยานั้น และหลักเกณฑ์และวิธีการที่กระทรวงมหาดไทยกำหนด

5



6

1.การเบิกจ่ายงบประมาณในการทำความตกลงขององค์กรปกครองส่วนท้องถิ่น

- 1.ระเบียบกระทรวงมหาดไทยว่าด้วยการเบิกค่าใช้จ่ายในการบริหารงานขององค์กรปกครองส่วนท้องถิ่น พ.ศ. 2562
- 2.หนังสือ มท ที่ นก 0808.2/ว 4759 ลว. 19 ส.ค. 2564
- 3.แนวทางการปฏิบัติในการดำเนินการจัดหาพัสดุที่เกี่ยวข้องค่าใช้จ่ายในการบริหารงานค่าใช้จ่ายในการฝึกอบรม การจัดงาน และการประชุมของหน่วยงานของรัฐ
- 4.ระเบียบกระทรวงมหาดไทยว่าด้วย การรับเงิน การเบิกจ่ายเงิน การฝากเงิน การเก็บรักษาเงินและการตรวจเงินของ อปท. พ.ศ. 2547 และที่แก้ไขเพิ่มเติม
- 5.ระเบียบกระทรวงมหาดไทยว่าด้วยวิธีการงบประมาณขององค์กรปกครองส่วนท้องถิ่น พ.ศ. 2563

